

## التطعيمات للجميع

+ حقن الإنفلونزا  
+ لقاحات Moderna لعلاج  
فيروس كورونا (COVID-19)

- الجرعات الأولى والثانية
- الجرعات الثالثة
- الجرعات المعززة

### متاحة هنا لجميع الأشخاص المؤهلين

نظرًا لظهور موسم الإنفلونزا وفيروس كورونا (COVID-19) معًا، أصبح الآن مهمًا أكثر من أي وقت مضى أن تحمي نفسك وأحبائك من الإصابة بالمرض.

لقاحات الوقاية من فيروس كورونا (COVID-19) والإنفلونزا آمنة وفعالة للغاية في الحد من مخاطر المرض ودخول المستشفى للعلاج وحتى الوفاة.

يمكنك الحصول على لقاح فيروس كورونا (COVID-19) وحقنة الإنفلونزا في نفس الوقت دون دفع أي تكلفة من جيبك.

تعرف على المزيد حول اللقاح المناسب لك. امسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا أو اتصل على الرقم 1-844-NYC-4NYC (1-844-692-4692).



التعرّف على المزيد  
حول لقاحات فيروس  
كورونا (COVID-19)



التعرّف على المزيد  
حول لقاح الإنفلونزا



# من الذي يجب أن يحصل على اللقاح لمكافحة الإنفلونزا وفيروس كورونا (COVID-19)؟

## لقاح الإنفلونزا

ينبغي على كل شخص يبلغ من العمر ستة أشهر وما فوق الحصول على لقاح الإنفلونزا الموسمي كل سنة، وبصفة خاصة:

- + الأطفال أقل من عامين
- + الأشخاص الأكبر من 65 عامًا
- + الحوامل أو النساء اللواتي أنجبن حديثًا
- + الأشخاص المصابون بحالات طبية مثل السكري أو الربو أو مرض القلب أو فيروس نقص المناعة البشرية (HIV)
- + العاملون الأساسيون، بمن فيهم العاملون في مجال الرعاية الصحية ومقدمو الرعاية للأشخاص المعرضين لخطر أكبر للإصابة بالمرض. يجب على أولئك الذين يعتنون بالأطفال، وخاصة الأطفال الذين تقل أعمارهم عن ستة أشهر، الحصول على لقاح الإنفلونزا.

## لقاح فيروس كورونا (COVID-19)

معظم الأفراد مؤهلون الآن للحصول على لقاح فيروس كورونا (COVID-19):

- + يمكن للأشخاص الذين تتراوح أعمارهم من 5 إلى 11 عامًا الحصول على جرعتين للأطفال (ثلث قوة جرعة البالغين) من لقاح Pfizer-BioNTech
- + يمكن للأشخاص في سن 12 عامًا وأكبر الحصول على جرعتين من Pfizer-BioNTech
- + يمكن للأشخاص في سن 18 عامًا وأكبر الحصول على جرعتين من لقاح Moderna أو جرعة واحدة من Johnson & Johnson/Janssen

## الجرعة الثالثة من لقاح Moderna أو لقاح Pfizer لعلاج فيروس كورونا (COVID-19)

الجرعات الثالثة متاحة للأشخاص الذين حصلوا على جرعتهم الثانية من لقاح فيروس كورونا (COVID-19) منذ 28 يومًا على الأقل، ولديهم جهاز مناعي ضعيف بسبب حالة أو علاج. وقد يشتمل ذلك على:

- + العلاج النشط للسرطان
  - + زراعة الأعضاء والدواء المستخدم لتقليل قوة الجهاز المناعي
  - + زراعة الخلايا الجذعية خلال آخر عامين
  - + نقص المناعة الأولي المتوسط أو الشديد
  - + فيروس نقص المناعة البشرية (HIV) غير مُعالج أو متقدم
  - + العلاج النشط بجرعة عالية من الكورتيكوستيرويدات أو الأدوية الأخرى التي تضعف الجهاز المناعي بشكل معتدل أو شديد
- يتعين أن تبلغ من العمر 12 عامًا أو أكبر للحصول على الجرعة الثالثة من Pfizer و18 عامًا أو أكبر للحصول على الجرعة الثالثة من Moderna. لا يُصح بالجرعات الثالثة لمعظم الأشخاص الذين يعانون من حالات طبية أخرى مثل مرض السكري أو أمراض القلب أو الرئة.

## جرعة معززة من لقاح فيروس كورونا (COVID-19) - متلقو لقاحات Moderna و Pfizer

تتوفر الجرعات المعززة للأشخاص المؤهلين التاليين، إذا تلقوا جرعتين من لقاح Pfizer أو Moderna قبل ستة أشهر على الأقل:

- + الأشخاص الذين يبلغون من العمر 65 عامًا أو أكبر
  - + الأشخاص الذين تتراوح أعمارهم من 18 إلى 64 عامًا والذين يعانون من حالة طبية كامنة أو يكونون أكثر عرضة للتعرض لفيروس كورونا (COVID-19) بسبب عملهم (على سبيل المثال، العاملون في مجال الرعاية الصحية) أو المكان الذي يعيشون فيه أو يزورونه كثيرًا (على سبيل المثال، ملجأ مشردين)
  - + الأشخاص الذين يعيشون في دار ترميز أو مرفق آخر للرعاية طويلة الأجل
- يجب على الأشخاص الذين تلقوا جرعتين من لقاح Pfizer أو Moderna محاولة الحصول على نفس اللقاح باعتباره الجرعة المعززة، ولكن لديهم خيار التبديل إلى أي من أنواع اللقاحات الثلاثة المصرح بها في الولايات المتحدة.

## جرعة معززة من لقاح فيروس كورونا (COVID-19) - متلقو لقاح Johnson & Johnson

يمكن لأي شخص يبلغ من العمر 18 عامًا أو أكبر ممن تلقوا جرعة واحدة من لقاح Johnson & Johnson منذ شهرين على الأقل الحصول الآن على جرعة معززة من أي من أنواع اللقاحات الثلاثة المصرح بها في الولايات المتحدة. إذا لم تكن غير متأكد من نوع اللقاح الذي يجب أن تحصل عليه، فتحدث إلى مقدم الرعاية الصحية أو الطاقم الطبي في موقع اللقاح.

توفر مواقع NYC Health + Hospitals/Gotham Health لقاحات Moderna فقط. لمعرفة أين تتلقى لقاح Pfizer أو J&J، فضل زيارة موقعنا على الويب: [nychealthandhospitals.org](http://nychealthandhospitals.org).